

Містер Доларсон припав  
до «святого місця»...

... і ...

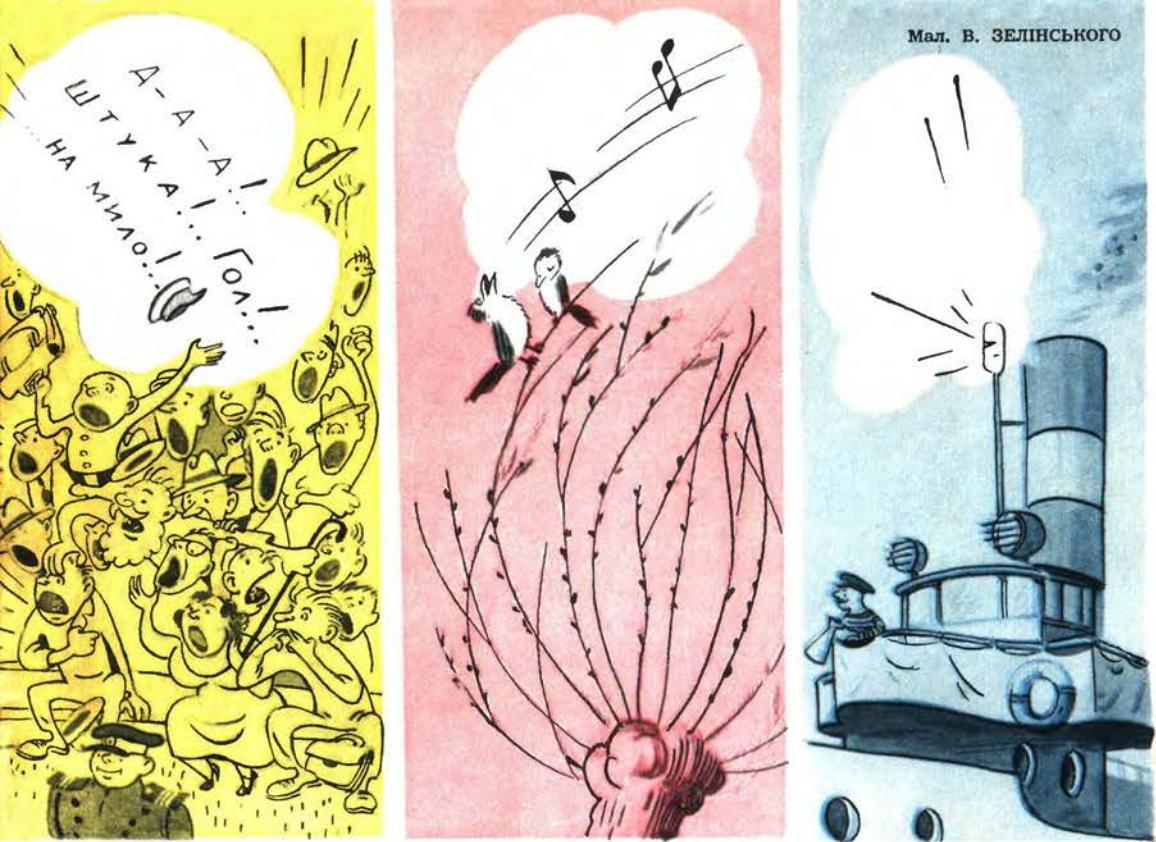
... сталося «стандартне чудо».

# ПЕРЕЦЬ

№ 7 РІК ВИДАННЯ XVII

ЦІНА 1 КРБ.

КИЇВ. КВІТЕНЬ 1957



Лунають весняні голоси...



А цей і голосу не подає.

## ГОСТИННИЙ КОМІРНИК

Хто в колгосп наш завітає,  
Чи проїздом, чи там справа,  
Вже комірника питає,  
Бо про нього всюди слава.

Бо на диво він гостинний,  
Повечерять вас примусить,  
Дасть яечні, дасть свинини.  
З вами вип'є і закусить.

Все безплатно. А на ранок  
Він, людина чміна й чула,  
Жінці скаже, щоб снданок  
Вам в газетку загорнула.

Та воно ж і двір примітний,  
Як хазяйну годиться.  
Дім новий, далеко видний,—  
Шифер, цегла, черепиця.

Обгороджено тинами  
Сад, город, хліви великі,  
На подвір'ї табунами  
Ходять кури та індінки.

Як приїжджих він частує!  
Сало, масло, помлдори...  
А витрати компенсує  
Із колгоспної комори.

Ледь кінчився тиждень — свіжий  
Оформляє він рахунок.  
Ночував, мовляв, приїжджий.  
І везе з комори клунок.

В двір собі везе колгоспний  
Білій хліб і сало свіже,  
А свого і високосний  
Рік ні крихти вам не вріже.

Поговорюють у хатах:  
«Ох, ділок! Уміє жити!»  
І дивуються в бригадах:  
«Не впімається, скажи ти!»

Це ж бо диво в нашім віці:  
Двір — фортеця, дім, як вулік...  
Ви пильніше придивіться,  
Може, це новий куркулик?

Петро ДОРОШКО

**БАКАЛЕЙНИК І К°**

— Ви бездара, Боря! — вигукнув Яків Михайлович Бакалейник.

— Не по суті! — самовпевнено заперечив Борис Йосипович Кантерман. — Уже випущено біля тисячі пар, заготовлено матеріалів...

— До біса ваше «випущено, заготовлено!.. А вам відомо, що про нас уже поговорюють у місті?

— Ясно, — повільно промовив Кантерман. — Доведеться переключатися на периферію. Даайте поміжкумо...

Поки наші герой мізкують, зробимо, як ка-  
жуть, невеликий екскурс.

Вважається, що Яків Михайлович Бакалей-  
ник — будівельник. Чимало вже організацій  
він залишав за «власним» і не власним ба-  
жанням. Проте Яків Михайлович ніколи не  
горює, бо він давно вже протоптив стежку до  
Міністерства будівництва вугільних підприє-  
мств України, він знає, що там сидять жа-  
ліслівні дяді, які завжди простягнуть йому  
руку допомоги. Останній раз якась рука по-  
ставила Бакалейника на місце головного інже-  
нера житлово-монтажного управління.

З чого почав Бакалейник свою діяльність  
на новому місці? З першого ж кроку він ви-  
явив ініціативу і поставив вимогу, щоб його...  
послали в командировку до Москви. Началь-  
ник управління т. Фомін запитав головінжа,  
які невідкладні справи жадуть його в коман-  
дировку.

— У Москву за піснями їздять, — жваво від-  
повів Бакалейник. — Я теж хочу поповнити  
свій репертуар.

— Поїхав за оліфою, — відповідав Фомін, ко-  
ли його запитували, куди ж це так близкавично  
зник головний інженер. — А заодно Яків Михайлович прихопить дещо з передового досвіду.

У Москві, на Павелецькому вокзалі, Бака-  
лейника помпезно зустрічала гамірлива група  
людей. Після зустрічі усі поїхали в одному  
напрямку: Третій лісний провулок, № 12, кв. 3.  
Тут почалася бурхлива нарада.

Після довгих дебатів заключне слово взяв  
Бакалейник.

— Коротше кажучи, готовтесь до поїздки в  
Донбас, — сказав він, рубаючи рукою повіт-  
ря. — Ти, Борис Йосипович, — глава підприє-  
мства, Новопортуцький візьмі на свої плечі тя-  
гар завгоспа, та й усім іншим знайдеться ро-  
бота.

Після цього утрясли питання про робочу си-  
лу, виготовлення фальшивих накладних, напи-  
сали листи до своїх людей у Харків, Іваново,  
Ярославль, щоб вони відвантажували гуму,  
каучук, клей, лак, бязь.

Уладнавши всі організаційні питання, весе-  
ла компанія взяла курс на Донбас.

Головний інженер розповів про набутий до-  
свід лише Фоміну та начальникові 11-го Макі-  
ївського будівельно-монтажного управління  
Дубравіну.

— А тепер треба оформити, — сказав він, —  
організацію підсобного цеху для виробництва  
гумового взуття. Знаю, що не дозволяється  
Дурніці! А може, нас ще й похвалята за іні-  
ціативу. Ви, Дубравін, допоможете нам поста-  
вити обладнання. І баста!

Ось так у будівельній організації з'явився  
на світ (прихований від світу) цех по вироб-  
ництву гумового взуття.

Не будемо описувати виробничих будів бу-  
дівельно-взуттєвого цеху. Скажемо лише, що  
тут раціоналізаторська думка багато чого до-  
сягла. Навіть бухгалтерії нема. Вона непот-  
рібна. Гроші усім виплачує уже відомий нам  
Кантерман з власної кишені. І ніхто не скар-  
житься.

Нам пощастило прослідкувати маршрут од-  
нієї автомашини з виробами так званого під-  
собного цеху будівельного управління. Він  
проліг до магазинів № 89 та № 90 Сталін-  
ського міськпромторгу. Ми бачили гумові ви-  
роби московсько-донецьких кустарів. На них  
стоїть штамп «1-й сорт».

Колектив підприємців працює з піднесен-  
ням. Ще б пак! На складі цеху лежить 11  
тонн сирої гуми, тонна каучуку, багато kleю,  
лаку. Гірше було з запасом бязі. Спасибі, ке-  
рівник облпромпостачу Орликівський виручив:  
видав підпільним кустарям три тисячі метрів  
тканини. Так є коло чого руки гріти!

Сподіваємося, що органи державного конт-  
ролю кінець-кінем нагріють добре ще й чуби  
заповзятим шахраям з «шайки-бакалейки».

Валентин БІЛОУСОВ.

м. Сталіно.



Море смеється...

У славному місті Жданові багатьох дивує: чого це раптом почало смеятися завжди серйозне, а часом навіть і грізне Азовське море?

Виявляється — є на те причина, і навіть велими поважна. Уперше море зайдлося сміхом, коли на морському березі, перед входом до Будинку відпочинку вугільників з'явилися якісь люди, зняли стару вивіску і замість неї почепили нову: «Оздоровчий табір шахтарської молоді».

Це було саме тоді, коли за постановою уряду всі відомчі санаторії та будинки відпочинку передавалися органам охорони здоров'я.

— А нам і передавати нічого, — заявили керівники Міністерства вугільної промисловості. — Можете нам повірити...

Солідним людям, розуміється, повірили.

А море засміялося вдруге. Засміялося тоді, коли припекло літнє сонечко, і солідні люди запакували чесодани, посадили на машини своїх дружин, тещ, дідуся і бабусі і повезли їх на оздоровлення до «Оздоровчого табору шахтарської молоді». Ні дідуся, ні бабусь ця нова вивіска не здивувала, як, до речі, не дивувала і стара, що висіла донедавна. Вони знали, що привезли їх на літні дачі. На цих дачах, прихованіх за вивіскою «Будинок відпочинку», колись відпочивали сім'ї керівних працівників комбінату «Сталінугілля». З ліквідацією комбінату «дачі» перейшли до Міністерства вугільної промисловості, а тому деякі працівники міцно вхопилися за них руками і ногами.

Коли довелося міняти вивіску, щоб «урятувати дачі, міністерство навіть і на таке пішло: воно дозволило розмістити на дачній території табір молоді».

Чотири місяці в цьому затишному куточку відпочивала молодь, а потім... все пішло по старому.

По-старому цим мальовничим куточком неподільно володіють міністерські дачники. По-старому службу по охороні дач несуть чотири адміністративно-технічні працівники, одержуючи за це трохи з державної каси.

І по-старому, всім на сміх, висить на цих дачах фальшива вивіска.

Сміх і гріх!

Ф. ВИВАГА.



Мал. В. ГРИГОР'ЄВА

— Як у вас — благополучно з охороною фруктових дерев?  
— Як бачите, і миша не пробіжить.

## ПРУГУВАДИТЕЛІ

(БАЙКА)

— Товариші, я вас всіх зібрах сюди,  
Щоб вирішить питання раз і назавжди:  
Нема проходу нам до водопою —  
Каміння та рови, накидано гілляк.

Ведміда аж лапи звін над головою  
І так закляк.  
(До жесту клишоногий був мастак!)  
— Я покладаюсь на досвід ваш і  
вміння —

Кому доручимо прибрати каміння?..

Сопуту Олені, мнуться Кабани,  
В Лисиці раптом зуби заболіли,  
Емот присів, не дішуту Барани,  
Зайці в куток темніший пересіли —  
Хто хочеш, тільки б не вони!  
Каміння та рови?.. Нехай Ти греци!  
І раптом — ніби в спеку вітерець —  
Басок Осла до звірів донесло:  
— Дамо Кротові перевагу в справі —  
Це ж хліб його, його це ремесло.  
— А хай тобі! Нарешті пронесло!

І пнується вгору лапи — ліві й праві.

..Минуло місяців із два. Роботі — строк.  
І знов Ведмідь скликає звірів під дубом.  
— Нема проходу нам до водопою.  
Дарма призначили Крота, —  
Хитає косолапий головою, —  
У нього сила, бач, не та.  
Я покладаюся на досвід ваш і  
вміння —

Кому доручимо прибрати каміння?..  
І знов сопуту Олені, мнуться Кабани,  
У Лисиці нолька вдарила в живіт,  
Емот присів, не дішуту Барани,  
В Зайці мік вух пробився піт —  
Хто хочеш, тільки б не вони!  
І бас ослиний знову рушить тиши;  
— Призначимо сіренку Мишу...

Ви кажете — герой вам такі знайомі?  
Ще б пак!  
Іх списано у вашому завкомі.

м. Харків.

В. ЛАГОЗА.



Мал. С. САМУМА

## ТАМ, ДЕ «ОЙ, І ДОРОГИ Ж!..»



Районний всюдихід.

# Іссятка ТАК ІХАТИ

Бути чи не бути? Іхати чи не іхати?  
Агафія Петрівна Милаш довго не міркувала над цією проблемою.

Ще б пак! Химерна доля поклала перед нею на стіл курортну путівку і скомандувала: «Панай!» Путівку, якої вона ні в кого не просила і за яку не заплатила й ламаного шеляга! Чого ж тут ще міркувати? Того ж вечора Агафія Петрівна вийшла на курорт до Слов'янська.

А сталося це так.

14 квітня минулого року загальні збори членів колгоспу ім. Шевченка, Городищенського району на Черкащині, обговорили заяву інваліда Вітчизняної війни, колгоспника Олексія Петровича Милаша про видачу йому грошової допомоги на придбання курортної путівки. Збори ухвалили: як одному з кращих колгоспників, надати О. П. Милашу путівку безкоштовно, за рахунок колгоспу.

Сказано — зроблено. 26 травня правління колгоспу переказало Українській курортній конторі гроши за путівку. Водночас у Київ помандрувала поштою і картка санаторно-курортного відбору, в якій точно було зазначено прізвище, ім'я та по батькові особи, що іде на курорт, вік, стать, діагноз і т. д.

У курортній конторі працюють люди дуже перевтомлені, перевантажені. Цікавитись деталями ім'я ніколи. На конверті, в який запечатали путівку і всі документи на ім'я О. П. Милаша, перевтомлена рука якогось діяча з курортної контори поквапливо вивела: «Городище, А. П. Милаш». Ні словників, ні інших орфографічних довідників в Українській курортній конторі не водиться, і через те тут, звичайно, не могли встановити, з якої саме літери пишеться на Україні ім'я Олексій...

Сумлінні городищенські поштарі вручали конверт в руки Милашу. Правда, не «О. П.» і навіть не «А. П.», а якомусь «М. С.»

Той «М. С.», пригадавши, що в нього у Києві є другина «А. П.», негайно ж переслав путівку назад до столиці.

Так Агафія Петрівна Милаш зовсім несподівано одержала путівку на курорт. І поїхала! І відпочила!

Історія, як бачимо, досить заплутана. В усікому разі, начальник Української курортної контори т. Саенко і досі не може розібратися в ній.

З колгоспу запитують: коли ж, нарешті, О. П. Милаш одержить свою путівку? А т. Саенко нічого певного на це відповісти не може. Колгоспники обурюються: яким чином замість чоловіка на курорт могла поїхати жінка, яка до того ж нічого спільнога з колгоспом не має? На якій підставі її прийняли в Слов'янську? І для чого, кінець кінем, існують картки санаторно-курортного відбору? Але т. Саenko соромливо мовчить...

Може, Міністерство охорони здоров'я відповість на всі ці питання і за одним заходом встановить діагноз тієї хвороби, що привела працівників курортної контори до таких незвичайних ускладнень з путівкою.

Є. САЛАМАТОВ.



Мал. І. АЛЕКСАНДРОВИЧА

В деяких юдельнях, з вини безтурботних працівників громадського харчування, невистачає ложок, віделок.  
(3 листів до редакції).



— Добре було гоголівському Пацюкові: вареники йому самі у рот стрибали...

**НІ ПРОЙТИ!**

«Переходячи вулицю — подивись ліворуч, а потім праворуч». Забудьте про це золоте правило, якщо доля занесе вас у місто Дніпропетровськ. Тут треба дивитися (і дуже пильно!) у всі боки та ще й під ноги.

На перехрестях вулиць стоять скляні кулі з написом «Перехід». Спробуйте побачити їх вночі, як вони не світяться. Давно вже стоять оті «сліпі» кулі, чимало з них уже й побито.

Понад десять років тому встановили світлофори, але забули підвісити до них спеціальну електролінію. Пізніше якийсь мудрець підключив світлофори до загальної міської електромережі, яка дає струм лише вночі. Отже, вдень і світлофори «сліпі» — не моргають.

На центральному проспекті є сквер — тому світлофори стоять по обох його боках. Діють вони — кожен по собі. Якщо світлофор на лівому боці скверу

каже — «можна», то на правому сигналить — «заборонено».

Чи ж дівно, що в місті часто виникають «бійки»: трамваї б'ють по автомобіях (і навпаки), а машини по пішоходах?

Читає запитає: «А навіщо ж дивитися під ноги?»

А на те, щоб не впасти у рівчак. Вулиці перекопують, кому тільки заманеться. Рови не засипаються роками. Спробуйте проіти чи пройти, скажімо, по вул. Краснозаводській. А вона ж не одна така.

Дніпропетровським міськкомунгospом керує т. Феркель Ф. З. За його життя ми спокійні — він вулицями міста не ходить. А давно пора йому вийти та й подивитися ліворуч, а потім праворуч, а потім у всі боки та ще й під ноги. Багато чого він побачив би.

ТРУДЯГИ...

Мал. В. ЗЕЛІНСЬКОГО



— Іване Івановичу, може, пограємо в шахи?..  
— З радістю, мені ж одинаково робити нічого.

## ЗА ЧИЄЮ ГОЛОВОЮ?

Вони не знають, що таке відпочинок. Вдень і вночі, ранком і ввечері їх ганяють, взад—вперед, взад—вперед...

Всім ясно, що з них знущаються, а вони, бідолашні, мовчать.

Мовчать — бо говорити не вміють.

А якби вони, поштові вагони приміських поїздів Сокальського, Брестського і Ягодинського напрямів голос мали, то так би залементували, що не тільки на Ковельському залізничному відділку, а й в управлінні Львівської залізниці їх почули б.

— Навіщо,— спитали б поштові вагони,— залізничники нас ганяють в дорогу навіть тоді, коли ми нічим не завантажені? Адже ж протягом доби ми тільки у два рейси вирушаємо з поштою, а потім возимо... повітря. Кому це вигідно? Невже після того, як ми пошту привезли, нас не можна одцепити від приміських поїздів?

Але вагони, як відомо, говорити не вміють. Вони в мовчазній покірності продовжують денні і ніч безцільно бігати на приміських магістралях Ковельського залізничного відділку.

Дивлячись на цих німих великомучеників, люди іноді запитують:

— За чиєю ж це головою колесам нема покою?

Відповіді щось не чути...

### ШАНОВНИЙ ПЕРЧЕ!

Ніхто так не дбас про розвиток водного спорту, як виконком Запорізької міської Ради. Він хоче навчити плавати всіх домашніх господарок, незалежно від віку і стану здоров'я. Цей сміливий задум передбачається здійснити оригінально...

Минуло якісно п'ять років з того часу, коли за рішенням міської Ради у робітничому селищі Зелений Яр було відкрито новий ринок. Спорудження і впорядкування його коштувало більше мільйона карбованців. І от, наче грім з ясного неба, нове рішення: негайно перенести ринок у зовсім протилежний бік міста, до Дніпра, в район так званої Кривої Бухти. Тимчасом територію, де вирішено розмістити ринок, дровесни заливає вода.

Невідомо, чи вдається залучити всіх домашніх господарок до заняття водним спортом. Але самі працівники міськради в деяких питаннях явно плавають.

**Л. ВІТКІНА,**  
начальник відділу колгоспної торівлі  
обласного управління торівлі.

### ОРІЄНТАЦІЯ НА НАЩАДКІВ

Від міста Антонини до станції дев'ять кілометрів. Перед війною тут почали споруджувати шосе. Проклали чотири кілометри. Переїходила війна.

У 1947 році відновили будівництво. За 10 років прокладено 1,5 кілометра. За цей час село Антонини виростло в місто. За цей же час змінилося чотири завідувачі районного шляхового відділу.

Був завідувачем Гарячий, він гарячково будував собі дім, але до роботи ставився дуже холодно; був завідувачем Бойко, який дуже бойко діяв у буфетах, а не на будівництві шляху.

Тепер шляховий відділ змінили. Вже три роки очолює його т. Кушнір, але про будівництво шосе він каже так:

— Вистачить для нас і для потомства нашого...

Учні — ровесники цієї будови — підрахували, що якщо і далі будівництво дороги м. Антонини — ст. Антонини буде проводитись такими темпами, то на цій посаді до пенсії до служитися не тільки т. Кушнір, не старий ще чоловік, а й його наступник.

**В. ТЕРНОВИЙ.**

м. Антонини,  
Хмельницької області.

Мал. В. ГРИГОР'ЄВА



— У вашій газеті сенатора Маккарті назвали ослом,

так я протестую!..

— А ви хто такий? Родич?

— Я член товариства захисту тварин.

### СВІНЯ З ПЕЧАТКОЮ

Ще донедавна між Сергієм Пилиповичем Бонятовським і Петром Івановичем Дробиком були найширсердечніші взаємні. Петро Іванович частенько запрошував Сергія Пилиповича до ковбасного цеху, щоб той, як голова райспоживспілки, оцінив критичним оком його роботу на ніви ковбасні. А Сергій Пилипович в свою чергу на кожних зборах працівників споживчої кооперації не забував згадати добрым словом Дробика.

Та ось неждано-негадано між ними чорна кішка пробігла. А всьому причиною ота капловуха свиня, що рік безтурботно порохувала в хліві підсобного господарства райспоживспілки, а потім здихати почала.

Бонятовський наказав дозирати свиню і відвезти Дробику в цех на ковбасу.

— Без дозволу ветлікаря цю свиню я не прийму,— заперечив Дробик.

— Приймеш. Я — голова!

— А я завідувач!

Того дня свинячу тушу забрали з цеху. Де вона три дні мандрувала — невідомо. Та коли на четвертий день її знову привезли в цех, на ній вже стояла розплівчаста ветеринарна печатка.

— Роби швидше ковбасу, чуєш?! — стукнув кулаком об стіл Сергій Пилипович.— Свиня з печаткою!

— До лампочки ваша печатка! — вигукнув Дробик,— вона фальшивіва..

— Ах так...— люто насупив брови Бонятовський.— Ігноруеш мене?..

— Шо ти хочеш цим сказати? — вже на «ти» перейшов і Дробик.

— Те, що ти шахрай і злодій! Ковбаси з телятини видаєш за свинячі, — тупотів ногами Сергій Пилипович.— Кожного разу ревізори накривають тебе з «лишком», тобто вкраденим м'ясом й салом. У мене є акти.

Але не мовчав і Петро Іванович.

— А ти? Ти хуліган і п'яніця!.. Серед темної ночі на хуторі Ангеліївка в хаті колгоспниці Катерини Зайлло побив двері, переполохав малих дітей.

І почав Дробик виказувати. Нагадав про те, як Бонятовський ввалився п'яний у буфет чайній і побив там скляні вивіски. Коли ж буфетниця Фена Борова намагалась вгамувати бундючного голову, він її звільнив з роботи. Нагадав і про заготівника Ручку. Про того Ручку, який прокрався в райзаготконторі і потрапив... не під суд, а під тепле крилоце Бонятовського. Та вже за перший місяць роботи скорострічений заготівник скомбінував у власну кишеню понад три тисячі карбованців з грошей, відпущених на закупку худоби.

Чи довго б ще тривала ця перепалка,— важко сказати. У ковбасний цех несподівано завітала санітарна комісія.

— Шо це у вас за посиніла туша?.. — запитали члени комісії.

— То... та ото, — зам'яўся Дробик, — Сергій Пилипович наказує з дорізаної свині ковбасу робити.

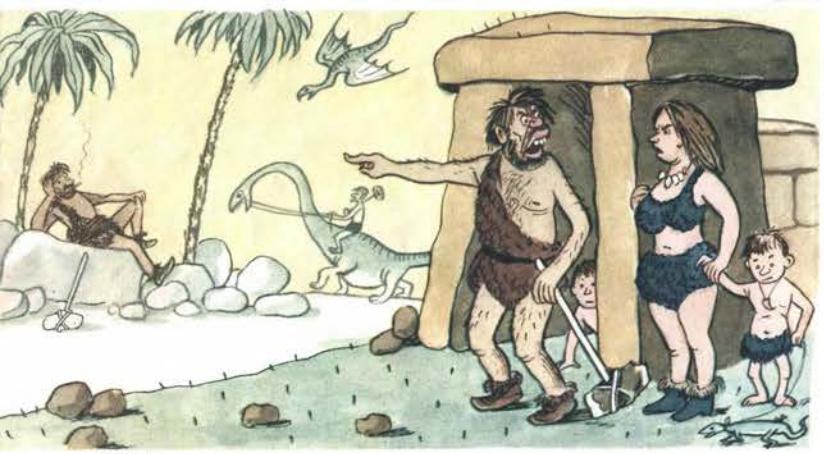
— Ковбасу?! — жахнулися члени комісії і негайно облили гасом свинячу тушу та й відправили на скотомогильник.

На цьому і можна б закінчити. Але читач запитає: а як же з Сергієм Пилиповичем і Петром Івановичем, чи їх хоч пожурили за таї витівки?

Скажемо правду—ні в першого, ні в другого і волосок з голови не впав. А жаль!

**М. ЛАТИШЕВ.**

м. Олесько,  
Львівської області.



Мал. О. КОЗОРЕНКО

### У КАМ'ЯНУ ЕПОХУ

— А чого той чоловік собі житла з каменю не буде?  
— А він ческає, коли йому з центра цеглу привезуть.

Микола БІЛКУН



### ПАРОДІЯ

Отже, прошай, Кій! Наша блакитна «Победа» мчить в аеропорт. Всестане махнули ми рукою телевізійні вежі, літаки, білі Софії, ресторану «Дінамо» і приміщення літ-фонду. Поперед тисячі кілометрів Европі! Декілька країн, десятки міст!

А ну ж за віконом «Победи» біжать знадоби кількох країн: нові будинки і магазини, парки, сквери, автомобілі, студенти, тролейбуси, міліціонери, робітники, клюки, пенсіонери, перукарі та інше інше.

В ресторани аеропорту ми з академіком Абодайвасом з'їхали по шинцілі і виніли по пляжі «Хігієновського». Зійшов із затягнути не скоро доведеться їсти київські шинці. Чим то нас надогурують в Париж?

Стало дико сумно.

І от ми в літаку. Мені дісталося місце біля вікна. Яка уда!

Буду вести спостереження з повітря і все записувати в

блокнот. Головне — думати не треба. Дивися і пиши. Необхідно надрукувати. Дорожні нотатки газети і журнали друкують навіннепредки.

Легто. Гудури мотори. Бортідіціантка (чи як там вона) розмовляє з «Бордідіціанткою» (Дівчинкою) («Шістьнадцять місяців післяроду в польтаря»). Задріжні полі і селя Радзинської.

Внизу ходить копища птахів. Задріжні полі з села Радзинської сидять на пісочині 400—500 метрів, то люди зверху здаються заблішки з олівець, а ни, як конечна. А я підносяться ще вище, то люди відповідають змішуючись, і коні може стоять схожими не на конені, а на мишенах. Насправді вони звичайні, та тільки зверху так здається. А я спуститися нижче, то коні знову стануть, як конені. А люди такі, як олівці. Хто літав, той знає.

Прилетіли у Прагу. Прага дуже схожа на ту Прагу, яку показують у кінохронії і малюють на поштових листівках.

### ДОРОГИЙ ПЕРЧЕ!

Визнаємо самокритично: ми спасуvalи — хоч, здається, і непогано працювали. Колектив нашої Колодіївської МТС завоював друге місце в області по врожайності зернових культур, одержав переходний Червоний прapor об'єкту КП України і обласниму за піднесення тваринництва.

Добре працює останні два роки тракторна бригада № 2 т. Юрківського. Вирішили ми преміювати її мотоциклом. Залишилося лише купити його.

Задовільною була згодом до Міністерства тарії. Міністерство написало листа Укоопспілу, а вона зобов'язала Тернопільську облспоживспілку і Сокальську районспоживспілку продати нам мотоцикл. Писаний був чимало і довоно транвала, а наслідків не дала.

Довідались ми, що на базі райспоживспілки прибув мотоцикл «ІЖ-49». Зразу ж звернулися до голови правління т. Коляди: «Виконайте, моляв, розпорядження, відпустіть нам мотоцикл», а він:

— А ви металопром здаді!

Трактористи збрали три тонни лому. Ми, як і радянам Коляді, передеклади через Дербінські гроші реїспоживспілці. І вхопили... облизні. Мотоцикл «ІЖ-49» покотив десь у невідомому напрямку.

Отут ми і спасуvalи, бо ж не сподівались, що Коляді такі хитро-зловісні чоловіки.

Нагадаю йому Перче, що хитро-зловісні він довоно не проживе і далеко не зайде. Новіть на мотоцикли.

**ФЕДАН, директор МТС.**  
**ХЛУС, секретар парторганізації.**

Тернопільська область.

### В ЧОТИРИ РЯДОЧКИ

Гей, чому гудуть музики  
І «Ура!» лунає в нас?  
Агроном на поле виїхав  
В цьому році перший раз.

На роботу в поле йдуть  
Тільки мама з татом.  
Доні дома, бо вона —  
Доні з атестатом.

Бригадир найкраще спить  
В стигому горосі.  
Через час у нас горосі  
Не зібрали й досі.

А. КРЕМІНЬ.  
с. Вільшині,  
Закарпатської області.

### В ОДНОМУ КЛУБІ

Лих фокстроти на бачні  
Витинає Федка.  
Ой, набрид же, окаяній,  
Я та гірка редька!

МЕТАМОРФОЗА  
Як до діла — Кilia квіла,  
Стогне, витягається.

Іван КУТЕНЬ,  
м. Вашківці,  
Чернівецької області.

А почве радіолу —  
Мчить, як спотикається.

ВЧЕННЯ.  
— Диплом, пітаете? Ахкаже, е!  
Осіті? — Вища! Я учений!  
А пише так він прізвіще своє:  
«Дмитро Симонович Піченій».

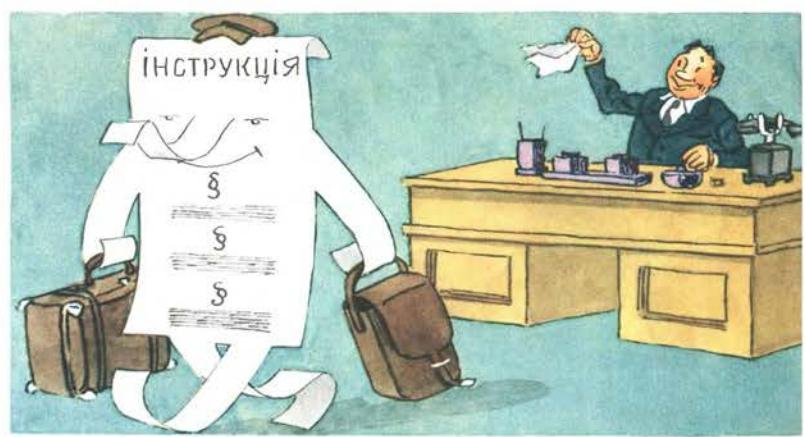
Р. ПОПОВІЧ.  
м. Кіровоград.

Вже кілька років, як і нині,  
Він все торгує в магазині.  
І хоч маленьку має зарплату,  
Ta збудував велику хату.

Халупа винеса з давніх пір,  
Шо на вазі дас пам'ї.  
Отож за гімніці цілу тонну.  
Продав з цукерками картону.

Іван КУТЕНЬ,  
м. Вашківці,  
Чернівецької області.

### ІНСТРУКЦІЯ



Мал. ВЕ-ША

### ОПЕРАТИВНЕ КЕРІВНИЦТВО

— Ну, ні пуху, ні пера!

ни, ви йдете на вовчанки «Ройс-рольсах» і «Б'юїк», пікапи та і однією знаючи краще за ти парижан, які йдуть в автобусах і тролейбусах.

Французи дуже піклуються нашою культурою і, зокрема, поєднанію після обіду готелю, де ми жили, дізналася, що я нюет, вона притиснула праву руку до накрхмаленого фартушка і схильованою скозала:

— О, мосьє!

Я був сповнений гордощами за нашу поездку і з задоволенням почеснував.

А тимчасом дінінають, і нам пора разлучитися з містом, працюючи в автобусі через задні двері, а входити через передні. Ми відібрали від себе підсумковий купон на автобус і, співзгадуючи, ще прізвище паризької співспівачки. Не потішно тих виключити. До речі, машини у Парижі не сигналять так само, як і в нас у Києві. Абодайвас проголосив і запрошує нас відпливати на пароплав, їздити автомобілем та іншій міській транспорті. Парижанкою на річці Сені на одному березі і на другому. А з берега на берег мости перекинуті, і по мостах ходять люди (парижани), їздити автомобілем та іншій міській транспорті. У Парижі проживає понад кілька мільйонів населення.

Живуть там багаті, бідні, і дуже бідні. Багаті експлуатують бідніх і дуже бідніх дуже бідні. Багаті живуть багато — бідні, і дуже бідні — дуже бідні. Багаті загортають вінігерм, купують блокноти, працюють в блокноті, перезавантажують блокноти, і вони вінігерм. До речі, нашим продавцям з Польщі і Бессарабії варто побачитися у своїх паризьких колег відчайдості і спиртності.

Проживши в Парижі кілька днів, я помітив, що ті парижан-

полях, по Монмартру, по Великих бульварах і знайомимось з столицею Франції.

Французи дуже піклуються нашою культурою і, зокрема, поєднаню після обіду готелю, де ми жили, дізналася, що я нюет, вона притиснула праву руку до накрхмаленого фартушка і схильованою скозала:

— О, мосьє!

Я був сповнений гордощами за нашу поездку і з задоволенням почеснував.

А тимчасом дінінають, і нам пора разлучитися з містом, працюючи в автобусі через задні двері, а входити через передні. Ми відібрали від себе підсумковий купон на автобус і, співзгадуючи, ще прізвище паризької співспівачки. Не потішно тих виключити. До речі, машини у Парижі не сигналять так само, як і в нас у Києві. Абодайвас проголосив і запрошує нас відпливати на пароплав, їздити автомобілем та іншій міській транспорті. Парижанкою на річці Сені на одному березі і на другому. А з берега на берег мости перекинуті, і по мостах ходять люди (парижани), їздити автомобілем та іншій міській транспорті. У Парижі проживає понад кілька мільйонів населення.

Живуть там багаті, бідні, і дуже бідні. Багаті експлуатують бідніх і дуже бідніх дуже бідні. Багаті живуть багато — бідні, і дуже бідні — дуже бідні. Багаті загортають вінігерм, купують блокноти, працюють в блокноті, перезавантажують блокноти, і вони вінігерм. До речі, нашим продавцям з Польщі і Бессарабії варто побачитися у своїх паризьких колег відчайдості і спиртності.

Проживши в Парижі кілька днів, я помітив, що ті парижан-

Мал. А. АРУТОНЯНЦА



Що вже там не кажи, а з сівбою у нас самі тобі затяжки.

МІНІСТЕРСТВО

Торік я опублікував на своїй обкладинці великий портрет халупи. Глянули робітники Делятинського лісозаводу на цей портрет і зразу ж загомінили: «Та це ж наше Федір Григорович. Я викапані!»

Федір Григорович Карленко, директор Делятинського лісозаводу, від намалюванням тобою портрета відрізняється хіба що тим, що у нього кілька пальців на руках?

Коли Федора Григоровича Карленка спімали, як казую, на гарчому, коли виявилось, що він цілими вагонами продає приятнім особам державні дошки, — керівництво тресту «Львівамебельреверопром» вирішило зняти його з роботи. Іншого, можливо, за це і зняли б, тільки ж не Карленко. У Карленка, як запевняють, є «рука у міністерстві», і вона, як рука, юго-віручає: залишили халупу передкуди в старому місті.

Тобі, Перче, у Кієві блінчике до Міністерства паперової і деревообробної промисловості УРСР. Зайшов би туди, познайомився з цим дюжиною, що втратила Ф. Г. Карленка від заслуги карти, волиня, висівши бі, до речі, скільки ще вона тратиме у нас цього жаху?

Невже доти, доки не дадуть по всіх трох руках?

В. ВАСИЛЕНКО

Станіславська область.

## ЯК СОБІ УЯВЛЯЮТЬ ГАЗУ...

Мал. Л. КАПЛАНА



... ізраїльські агресори ...



... і їхні американські покровителі.

ДЖО УОЛЛЕС

Канадський письменник.



Приснився мені якось сон, а, здається, неначе воно й насправді було... Снилося мені, що потрапив я до величезного залу, ось як оцей, а в ньому повно людей, куди більше, ніж на сьогоднішньому вечорі — людей різних національностей. З усіх кінців залу чути було суперечки, якісь незгоди, долинали злі голоси, люди скоса поглядали один на одного.

— Канада — це наша країна, — сказав англієць. — Ми завоювали її!

— Ще до того, як ви прийшли в Канаду, — заперечив француз, — ми вже тут обробляли землю й користувалися її благами.

Італієць презирливо глянув на англієць й сказав:

— Коли ви, як дікуни, розмальовували себе блакитною фарбою й танцювали навколо дерева, ми вже були цивілізовани.

Грец глянув на італієць й промовив:

— То що? А звідки ви дістали цивілізацію? Ви теж були варварами, доки на світі не з'явилися Афіни.

Ця суперечка, може, тривала б ще дуже довго, коли б не заговорив канадський тубілець — індієць:

— По суті ми всі тут, у Канаді, іноземці, з тою тільки різницею, що я уже забув, звідки прийшли сюди.

«Юкрейніен Кенедіен».  
Переклад з англійської.

Майк ҚУІН

## ДВА ФІЛОСОФИ

(СУЧАСНА ПРИТЧА)

Десь серед Тихого океану на не-населеному острові влаштувались працювати на маяку два філософи. Острів був безлюдний, на ньому стояв лише один будиночок.

Після висадки на берег філософи з своїм багажем попрямували до будиночка.

Філософії у тих філософів були різні.

— Це безлюдне, забуте богом місце, — сказав один із них дого, — але я переконаний, що моя філософія допоможе мені пристосуватись до нього. Треба тільки відповідно себе настроїти і з часом я привичаюся до всього.

— Місце й справді безлюдне, — відповів другий філософ, — але я переконаний, що ми зможемо зручно влаштуватися тут.

Так розмовляючи, філософи увійшли в будиночок. Оглядаючи його, зайдли до спальні.

— Нене моя! — вигукнув один. — Та тут, мабуть, жили якісь карлики...

І справді, ліжка, що стояли тут, були такі маленькі, що на них навряд чи змогла б лягти й дитина.

— Ми безумовно повинні переробити ці ліжка, — сказав перший філософ. — Інакше ми ніколи до них не пристосуємося.

Другий глибокодумно похитав головою:

— Дівна ви людина. До чого ви прагнете? Запам'ятайте: щасливі щастя не шукають, задоволюються тим, що у вас є. Пристосуйтесь! Беріть світ таким, яким він є. Така моя філософія.

— А хіба не розумніше буде, — сказав перший, — трошки попрацювати й поробити ліжка більшими? Я особисто маю намір зробити собі більше ліжка.

— Ви непрактичний мрійник, — сказав другий філософ. — Навіщо вам ця морока? Насамперед вам доведеться рубати дерево, пилити його на дошки, збивати цвяхами і робити біс його знає, що ще...

— Все це так, — сказав перший. — Та коли треба, то треба. Коли я цього не зроблю, мені буде погано спати.

— Це, звичайно, добре, що у вас є утопічні мрії, — похвалив його філософ консерватор. — Але спробуйте здійснити їх. На вас може впасти дерево. Ви позагаяєте в пальці скалки, не попадете молотком по цвяху й пораните руку.

— Думайте, як хочете, — сказав перший. — Що ж мене, то я маю намір здійснити те, що замислив. Він узяв сокиру і почав зрубувати дерево.

Другий філософ роздягнувся і занурився в холодну воду. Він так цокотів зубами, що привернув увагу першого філософа.

— Ви що, здуріли? — спілав той.

— Анітрохи, я укорочу себе, — відповів другий. — Від холодної води я до вечора буду такого росту, що зможу сплати на короткому ліжку.

Другий філософ тільки добре застудився, але меншим не став. Тоді він, щоб виправдати свою поведінку, сів писати трактат про користь однозначності. А по ході сонця він підійшов до першого, який забивав останній цвях у нове ліжко.

— Я вже обміркував, — сказав він, — і вирішив одрубати собі ноги. Вони в мене однаково хворі, а без них я напевне умощуся на ліжку.

— То візьміть сокиру, — відповів перший.

Консерватор підкотив холоши, поставив ногу на колоду, замахнувся сокирою і... передумав.

— Якщо бог хоче, щоб я страдав, — сказав він, — то навіщо я перечитиму його волі?

Пізно вночі страдник розбудив практивового філософа.

— Мені, — сказав він, — не подобається те, що ви, комуністи, дбаєте лише про себе. От ви — як ви можете спокійно сплати на цьому величезному зручному ліжку, коли я, ваш співігнанець, лежу у колодках?

— Лягайте разом зі мною, — сказав практивий, — і перестаньте сніглити.

Консерватор переліз до нього, випростав ноги й полегшено зіткнув. Але перед тим, як заснути, сказав:

— Якщо ви хочете піймати мене на свій пропагандистський гачок, то краще й не намагайтесь. У мене своя голова, свої ідеї, і я не дозволю, щоб хтось диктував мені. У всякому разі, це ліжко до ранку, мабуть, розпадеться. І тоді не жахіть, що я не попередив вас.

Переклад з англійської  
Г. ТІТЕЛЬМАНА.  
(Газета «Уоркер», Нью-Йорк).

Представники західних держав у підкомутеті по роззброєнню відмовляються від своїх попередніх пропозицій про скорочення зброєнь.

Мал. К. АГНІТА



Виносять резолюцію.

## СУСІДИ БЛИЗЬКІІ — ВОРОГИ ТЯЖКІІ...

Мал. О. КОЗЮРЕНКА

ТОВАРИШУ ПЕРЧЕ!



Видай, будь ласка, до-відку такого змісту: «Цим свідчиться, що в Ровенському районному відділ соціального забезпечення, Ворошиловградської області, потрапив на роботу якийсь бездушний канцелярист-чинуша». Правда, ми це й самі добре знаємо. Але

в Ровенських на слово не вірять, там обов'язково вимагають офіційну довідку з штампом і печаткою.

Отой «якийсь бездушний канцелярист-чинуша» змусив старого шахтаря пенсіонера Г. Ф. Боровського іхати за сто кілометрів у Сталіно по довідку, в якій свідчилось б, що професії коногонка і пілотового (він колись працював за цими спеціальностями) дійсно за'язані з підземного роботою в шахті.

Як бачиш, Перче, чинуша-канцелярист відрізняється від підземного робітника ще й тим, що він не тільки працює на поверхні, а й дуже поверхово ставиться до своїх службових обов'язків.

П. ЛИТВИНЕНКО.

## ДО ЧУМАКУ ВАВСЯ

Хто не знає чудесну пісню про того чумака, який пропив воли, пропив вози, пропив ярма, ще й занози, словом, все своє добро пропив!

Та мало хто знає, що той чумак-гультяй — невинна дитина, якщо порівняти його з керуючим другим відділком радгоспу «Чаплинський» (на Херсонщині) Лушниковим Михайлом Микитовичем.

Невідомо, чим керувався цей керуючий, але за короткий час він набрав у крамниці горілки на 3 тисячі карбованців. Поскільки ж гроші легше пропивати, ніж заробляти, то Михайлів Микитович довелось добре поміркувати над тим, як борги покрити. І викрутівся так.

Для відділку було придбано збройї іншого дрібного господарського добра на три з половиною тисячі карбованців і передано в крамницю у вигляді натуральної плати за горілку.

Отож, якби довелось про Лушникова пісню співати, вийшла б вона приблизно такою:

Гей, п'є Лушников горілочку:  
Пропив хомуты й упряж,  
Пропив недоузки й нагрудники,  
Пропив шлеї і навіть вила й лопати!

Скажуть, може, що таку пісню важко співати. Але то нічого: як доберуться до Лушникова, то він ще й не такої заспіває.

## ДОРОГИЙ ПЕРЧЕ!



У торговельній сітці Великомостівського району не можна купити ні чорнила, ні пера, ні олівця, ні учнівського циркуля. Зошитів для учнів молодших класів теж немає.

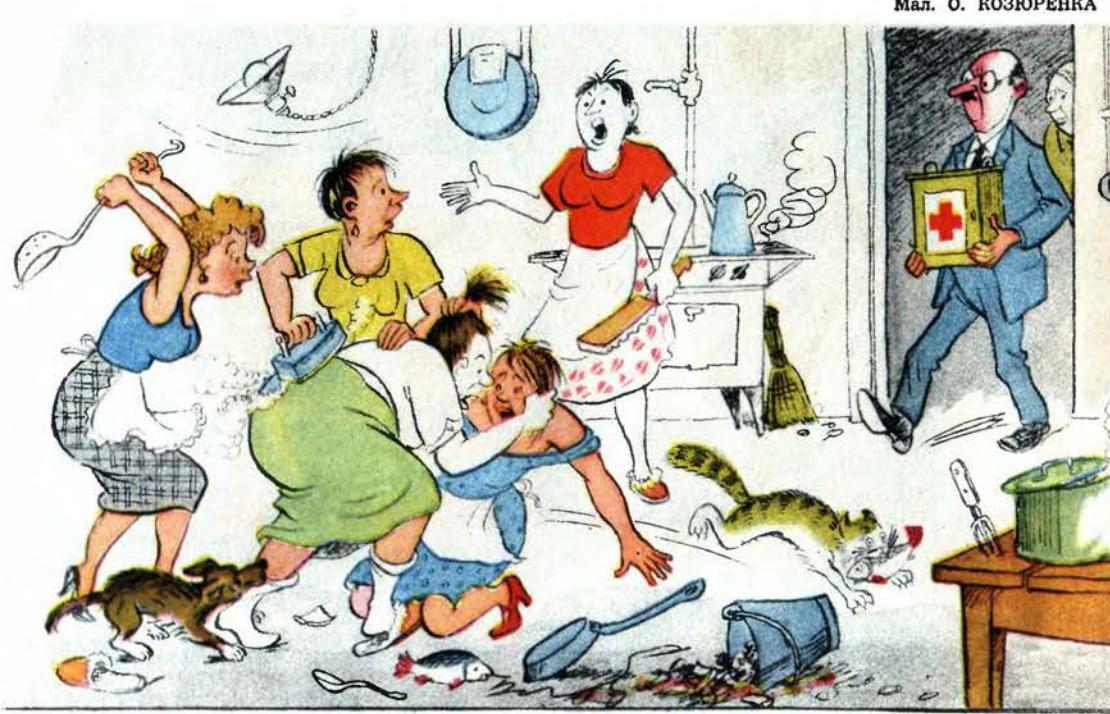
Просили, просили ми голову райспоживспілки тов. Когута, та нічого не допомогло. Недавно оце спробували його налякати:

— У «Перець» напишемо, — кажемо йому. А він очі хитро примуржив та й питав:

— Як же ви напишете, коли чорнила немає? Чим ви напишете, коли пера немає? На чому напишете, коли паперу немає?

Спілав так, та як зарекеться. От дотепний чоловік! Такому місце тільки в «Перці».

Б. ШИМАНСЬКИЙ,  
директор Деревенської школи.  
Львівська область.



— Громадяночки! Кербуд питає, де поставити аптечку...

## ЛІСОВА БУВАЛЬЩИНА

Нам подзвонили:

— Знайдено щоденника, — гукає хтось у трубці. — Чи не можна в Перці надрукувати про це об'яву? Може, відгукнеться власник.

На наше прохання щоденника надіслали до редакції. Ми ознайомилися з його змістом. Виявилося, що це не щоденник, а щонічник; бо пишеться в ньому тільки про нічні події. Початку в щонічнику немає, кінця — теж. Є середина: І це, здається, саме та золота середина, яку не гріх виставити напоказ.

Оточ — читайте:

«..Ні, не на такого дурня напан! Ділити — так по-чесному. А то, мовляв, Студинський — начальник лісодільниці, так йому більше дай. Ні, дружище! Як за шкірку візьмуть,— всім нарівно дадуть. Значить, і ділити виручку треба нарівно.

6 листопада 1956 р. Трохи моторошно. Поговорюють, що завкотлопунктом Крюков і завскладом Дражинець бачили, як ми вночі з станції Кваси погнали «наїво» дві машини з деревиною. Щоб часом не продали нас, паскуди..

9 грудня. Сьогодні вночі, о 1 годині 45 хвилин, нашого «Студебекера» ТЦ 45-26, завантаженого «лівіми» товаром, перестрів шофер Ясинського ліспромгоспу С. В. Янгейку. Обережність і ще раз обережність! Так і засипатися можна.

11 грудня. Опівночі лісовозом в'їхали на подвір'я майстра Шушмана. Дещо у нього скінули, а б колод повезли на склад, щоб Дражинець підписав вивозний ярлик. Відмовився. От падлюка!

14 грудня. Федюк на своєму «ЗІС-150» вивіз з ст. Кваси машину

ну дров. Цей — молодець! Не падеться.

18 грудня. Увечері трактором завезли в Ківелів забудівнику Земчукові дві колоди. Міг бі і більше заплатити.

6 січня 1957 р. На Ківелівській лісодільниці не видно живої душі. Воно й зрозуміло: завтра вихідний день. Скориставшись нагодою, швиденько навантажили машину лісом. Цілу годину умовляли лісника Копилюка, щоб підписав вивозний документ. Впертий, як бик. Плюнули і без документа виїхали. Не вперше.

9 січня. Пощастило завскладом Подінському! Викрутівся. А міг погоріти на пні. Хіба ж так роблять: продає Дежиницькому дві автомашини лісоматеріалу, а той на весь район роздзвонив. А коли перевірили у Подінського склад — 300 кубометрів лісу бракує. Теж роботяга! Не міг завчасно покрити нестачу. Добре, що у начальника лісодільниці Студинського жижки затрусилися — злякався, що Подінський може його заспівати, постарається, щоб справа до суду не дійшла.

30 січня. Машиною ТЦ 45-26 підкинули ще трохи лісу майстро-ві Шушману. Студинський чогось дметься... — все йому, ділкові лісому, мало... Правда, і ділится є з ким: майстри Шушман і Пасічин, технічний керівник Левицький, прийомщик Довіряк — всі в руку заглядають. Ну, шофер Скорейко і Федюк — само собою. Хлопці стараються, ночей не сплять. На них все діло держиться!

6 лютого. Вчора вночі мало не впінли. Вибралися з двома машинами лісу на шосе і наскачили на міліціонера. Слава Богу, не автоГІНСПЕКТОР. Попросив, щоб йо-

го підвезли. Ну, розуміється, охоче взяли в кабіну.

9 лютого. Сьогодні вночі ми вивезли...

На цьому і обривається щонічник.

Публікуючи його, ми маємо надію, що ним у першу чергу зацікавляться керівники ліспромгоспу № 17, тресту «Станіславлізаг», який міститься у Рахівському районі на Закарпатті.

Здається, що вони знають Студинського та іже з ним.

Б. ГРИГОРЧУК.

## ШАНОВНИЙ ПЕРЧЕ!

Ось уже скоро рік, як правління Баштанської райспоживспілки живе листування з Одеским фарно-меблевим комбінатом. Тема листування — дзеркала до шаф. Шафи нам комбінат відвантажив ще в травні минулого року, а от про дзеркала забув. Ждемо ми їх, ждемо. Уже всі жданки пойшли, а дзеркала до нас не приходять. Зтяли шафи дірками. А чим їх затулили? Не листами ж з комбінату, в яких розповідається історія того, як наплутали на комбінаті й заслали наші дзеркала кудись у Болград в березівку...

Чи немає в тебе, Перче, такого чарівного дзеркала, в якому б директор комбінату т. Хехнєв побачив, хто і куди заслав наші дзеркала?

Н. КАРПЕНКО.

голова правління Баштанської райспоживспілки.

Миколаївська область.



## ПРО пожежі

Гей, сидить у міністерстві,  
як царюк без корони,  
Сам начальник пожежної охорони.  
Площа кабінету майже бемежина —  
Розвернувшись може машина пожежна.  
Має він заступника з секретаршою,  
Інструкторка має — молодого  
старшого.

А ніжче трести.  
І там є начальники,  
Про пожежу безпеку палкі півлівальніки.  
Коже з них вказівки вислідує,  
В кінцях не радить грітися з «жижкою».

А при кожній трестівській персоні  
Е Інструктор по пожежній охороні.  
Стрімко відповідає, якщо відповідіні  
Будівельні свої вимоги.  
І кожен нараду ще її запевняє,  
Що без диму вогню не буде...

В управліннях тих теж є начальники —

Про пожежну безпеку півлівальніки.  
Вони приймають ділеші й телеграми.  
Та керують свібми сторожами.  
\*\*\*\*

В міністерстві начальник сидить не марно.  
З трестів начальники вилікає регулярно.  
Заходить начальник в кабінет юрбюро,  
По тридцять п'ять папок привозити з собою.  
А в тих папках — лад і культура,  
Пожежних справ «номенклатура».  
Різноманітні паперові продукції:  
Директиви, положення, накази, інструкції.

### ЛЮБИЙ ПЕРЧЕ!

Ти, мабуть, не раз чуя таку загадку: «без вікон, без дверей — повна хата людей!». Її наявість має діти легко відгадувати. А от нам, жителям села Міньків, Андрушівського району, ця загадка завівся — багато прихрестей. Саме в такому становищі опинилися наші сільські клуби. Діти ми тільки не зверталися, щоб нам допомогли придбати вікон і дверні деталі для закінчення спорудження клубу: я і Житомирський облвиконком, і в Міністерство культури, і в Міністерство місцевого і сільського будівництва УРСР. Світ з нашого клубного вінку не бачивши чимало, а результату поки ще не змігли.

Навіть самі так і доведеться відкривати клуб при «відкритих дверях»!

**О. ДВОРЦЕЦЬКИЙ,**  
голова сільської Ради.



## РУБАЙСЯ, ДЕРЕВО!

Хороший ліс в артілі ім. Ліліча, Гоголівського району на Полтавщині. Полезахисний!

Такий ліс і в звіті густий та великий — 235 гектарів! І в натурі його не зразу окосніш.

А от голові артілі т. Павліка цілі ліси не є серія. Мороки баґато з ним. Доглядай. Підсажуй. Охороняй. Дотримуй якогось спеціального режиму...

Ні, це не для Павліка. Він вважає, що кривого дерева в лісі найбільше. А коли найбільше, то хай його сокира візме!

От вона його взяла — 193 кубометри дров лише за 1956 рік самовільно вирубано у колгоспному лісі. Кудиба, поточна 15,5 гектара місця насаджена.

Чимало взяла сокира в полезахисному лісі я у першому кварталі цього року.

Порішав колгоспний ліс.  
Полісія!

А голові артілі т. Павліку байдуже. У діс, каже він, дров не возят...

Танцює сокира в колгоспному лісі. Танцює й примовляє:

«Рубайся дерево криве і праве!»

**К. ВАХНІН,**

інженер лісового господарства.

**П. ГАЙ.**

Від Перша. Все, тут описане, хотілось би назвати казкою, але не, як жаль, правда. Таку структуру має пожежа стокорова охорона у Міністерстві будівництва підприємств вугільної промисловості УРСР. Навіть про тридцять п'ять папок — не вигадає. Начальник відділу пожежної стокорової охорони міністерства т. Сотников М. А. підлеглих з меншою кількістю папок не приймає.

**ЗРАДИЛА!**

«Пішала.. Поянила.. О, да ви, каблучки?» —  
У кожнім вірші  
він голосить рено.  
Не знаю, як дівчата та жинки,  
А музя зрадила йому напевно.  
**М. ДАНЬКО.**

## Чого вода Каламутна?

Іван Іванович Панченко кликнув якось своїх підлеглих і мовив:

— Ой ви, хлопці, добрі молодці! Пімайте мені риби на юшку.

Хлопці-молодці не забарислися, до річки подалися, і ходи ноги у холодній воді замочили, а риби наловили.

Задовідні Іван Івановичі вартих юшку: викинув у казан з рибою цибулю й петрушку, дозав длавровим листу й перцю. Поки страва варилася, сідів і облизувався... Аж юхівка почуття виникала...

Одна біда не віде — вона й другу за собою відхула. Худоба колгоспів, що розташовані на берегах Синюхи, не може з річки напитися.

Ревуть воли, хоч і ясла повні, бо ж нема чистої води.

Не єдин новоіранець непокояться — з усіх кінців України події сигнали діуть.

Колись річка Пись славилась і свою зовнішньою красою і внутрішнім змістом, тобто — рибою. Гай, гай, — за слово Ії слава пішла Кожного року у цій ріці люту рибячину. Погано очищені води Сумської місцевості і каналізації і підприємства діуть у Пись.

А ніжче Сум Низинський цукровозавод (Краснопільський район) зливав в річку свою отруту, що низину від Бузьківського спорудженого (Лебединський район) таїло й отруті.

Ну як може біда бути витримана таке чаче? Не тобі, що низину зливав в річку пілочку, щука залишивася, кинула пропаст.

Поганої слави зажали на Сумщині і Північній області та Правдинський цукровозавод. Вони теж добре воду каламутять.

Якби ти прихідеш до нас, то побачиш, що риба тікає на... береги. Скільки її пропадає в цю пору! І це вже не один рік, і не два таке діється, і ніхто не звертає уваги.

Серед багатьох підприємств-отруйників, що стоять на берегах цієї річки, можна назвати і Погребицький цукровозавод. Він теж з ро-ку в рік воду в Росі пуске.

## РУБАЙСЯ, ДЕРЕВО!

Хороший ліс в артілі ім. Ліліча, Гоголівського району на Полтавщині. Полезахисний!

Такий ліс і в звіті густий та великий — 235 гектарів! І в натурі його не зразу окосніш.

А от голові артілі т. Павліка цілі ліси не є серія. Мороки баґато з ним. Доглядай. Підсажуй. Охороняй. Дотримуй якогось спеціального режиму...

Ні, це не для Павліка. Він вважає, що кривого дерева в лісі найбільше. А коли найбільше, то хай його сокира візме!

От вона його взяла — 193 кубометри дров лише за 1956 рік самовільно вирубано у колгоспному лісі. Кудиба, поточна 15,5 гектара місця насаджена.

Чимало взяла сокира в полезахисному лісі я у першому кварталі цього року.

Порішав колгоспний ліс.  
Полісія!

А голові артілі т. Павліку байдуже. У діс, каже він, дров не возят...

Танцює сокира в колгоспному лісі. Танцює й примовляє:

«Рубайся дерево криве і праве!»

**К. ВАХНІН,**

інженер лісового господарства.

**П. ГАЙ.**

Від Перша. Все, тут описане, хотілось би назвати казкою, але не, як жаль, правда. Таку структуру має пожежа стокорова охорона у Міністерстві будівництва підприємств вугільної промисловості УРСР. Навіть про тридцать п'ять папок — не вигадає. Начальник відділу пожежної стокорової охорони міністерства т. Сотников М. А. підлеглих з меншою кількістю папок не приймає.

**ЗРАДИЛА!**

«Пішала.. Поянила.. О, да ви, каблучки?» —  
У кожнім вірші  
він голосить рено.  
Не знаю, як дівчата та жинки,  
А музя зрадила йому напевно.  
**М. ДАНЬКО.**



Мал. Л. БОЙКА

## ПЕРЦЕВІ ВІДПОВІДАЮТЬ

\* Директор семирічної школи с. Хутірського, Оболонського району Полтавщини, Мороз вирубав пришкільний вишневий садок. Про цей об'єкт Фейлетон відповідав в замітці «Теорії і сокири», вміщений у № 1 журнала.

Після виступу Перса на Мороза наскрізь адміністративні стягнення і побоївалися наслідити нові двері.

\* «За власним бланком...» — під такою назвою у «Перці» № 1 було надруковано фейлетон про те, що колишній директор Ямпільської МТС будучи поруленим з групою законодавців і звільнений з роботи диптичера МТС т. Олійника.

Як повідомив сільськівідділ Вінницького облкому КП України, т. Олійник П. о. поновлено на посаді посаді.

Загальні збори колгоспників, обговорили фейлетон в його «блозі» за підтримку колгоспу машинної прядки, а гроши повернути на завершення будівництва корінняна.

Головний абориген колгоспника, курінський курін УРСР із 1865 р. обіця видала Дашівська сільськівідділ (Вінницької області), але обіцянка так і не виконана. Про це писалось в замітці «чи нема?» в № 1 журнала.

Начальник Головчасту. Міністерство культури УРСР із 1865 р. обіця видала Дашівська сільськівідділ (Вінницької області) 300 стільчиків, але обіцянка так і не виконана. Про це писалось в замітці «чи нема?» в № 1 журнала.

Завідувач відділу публічної промисловості Воронізького району Голова земського відділу відповідав на підтримку фейлетону.

\* У фейлетоні «Гороз с напустом» («Перець» № 2) писалось про те, що представник Дрогобицького облвідділу ДТСЛАФ прочинив з робітниками Хородинського цукровозаводу.

За самовільний виступ з публічною лекцією, сповіденою групами помідорів і перекрученою, президія облкому ДТСЛАФ налагала на Павлову адміністративне стягнення і попередня пропозиція подобних виступів.

\* Читачі журнала написали нам лист про те, що курін Вінницької школи (Вінницький район, Дашівська) Стефанія М. І. бувши п'яним, постригся з рушиною на ноги.

\* Пересік одержав лист від місіонерів релігії «Баптизму», в якому підтверджувалися про місіонерські засади та аморальну поведінку.

Факти, наведені в листі, спростовані. Воронін зробив їх знато.

\* До редакції надійшов лист про грубу нетактність поведінки директора Глибоцького спортивного залу Григорія Данилюка. Григорій Данилюк засуджується на відсторону.

Міністерство вугільної промисловості проводило збори відповідності та висловлює відмінну оцінку спорту. Але ж отруїв ще здатніх так: перетріться, переміниться та й тає мінчесь. Ми за природу, мовляв, не відійті.

Скажемо про Міністерство промисловості продовольчих товарів УРСР. Густа в нього стіга підрядництва, і асигнування на будівництво виникли споруди. Але ж отруїв ще здатніх так: перетріться, переміниться та й засуджено.

Колишній директор заводу т. Ветров і головний інженер т. Нещерта за забруднення водойми зупинилися в риб'ячому т. Шоркузівському, 7 мільйонами кубометрів забрудненої води. Морел У Вереславівському дзвінів даєві нечестиві сказані. Тепер він і носа не вістовий підводить!

Такі засади не скажемо, а от керівникам заводу — жаху! — дає золото — загине. Отруїть та зупинити цукроварії.

Збурити на Погребищенному заводі очисну систему! — Таке категоричне рішення прийняли в 1953 році. І взялися до роботи. Не минуло двох років, як «Укрпромцукор» розробив проект. Потім згадали, що для відстійників треба відвести площу з земельного масиву сусіднього колгоспу. Піща справа до Міністерства сільського господарства УРСР. Ходить вона там уже третій рік, все оформляється та переформується.

Жди, рибко, ждіть, воли й корови, чистої води в річці Росі!

Тече чорнило по папері, тече вода каламутна у великих і маліх річках... Херсонський

нафтопереробний завод, неочищеної технічні води спускає в річку Вереславна, зважаючи на те, що вони потрапляють у річку Копильську.

Шоркузівський цукорозавод та інші керівники окопе шахцобір, що не за будівнюють відомі більше Дніпра.

На заводі будівництво шахцобір почався, та негайно утіяли. Як і раніше, пісевши граніт, країнів між греблями Дніпрогесу. Не блакнить країнів, греблі Дніпрогесу... Та «пільзіві» приходять кінці. Усік, хто думає, що він за нашу природу не в одній, нехай запам'ятай: не перетріться, не переміниться і не мищайся!

Лаврін ГРОХА.

Редактор Ф. МАКІВЧУК.

Редакційна колегія: П. ГЛАЗОВНИК (заст. редактора), О. КОЗЮРЕНКО, О. МИХАЛЕВІЧ, С. ОЛІНІЙКІ.

Видавництво «Радянська Україна». Адреса редакції: Київ, Коцюбинського, 7. Тел. 47-93-94, 5-30-31. Передплатна ціна 2 крб. на місяць.

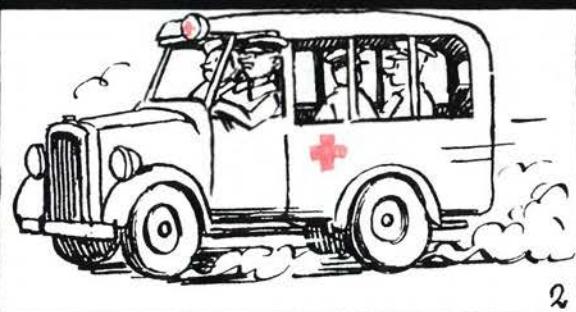
Журнал «Перець» № 7 (354) (на українській мові). Підписано до друкарні 27.III. 1957 р. Папір 70×108½-0,75 пап. арк. 2,05 друк. арк.

БФ 05960. Друкарня видавництва «Радянська Україна». Київ, Прозорівська, 59. Зам. 1494. Тираж 175.000 прим.

Відсканував О.Леськів, опрацював О.Лебедев для спільноти:

<http://perec-ua.livejournal.com/>

Модиль  
стало  
погано...



... А людини, виходить, і не було.  
Виявився справжній спекулянт!